





Raynald Hawkins, M.B.A.
Directeur général
Société de sauvetage

Catherine Labonté, CRHA
Présidente
Conseil d'administration



MESSAGE DE LA PRÉSIDENTE ET DU DIRECTEUR GÉNÉRAL

Plusieurs belles réalisations ont été accomplies en 2018 et c'est avec un très grand plaisir que les membres du conseil d'administration, de la direction et du personnel de la Société de sauvetage présentent un bilan de ses faits saillants.

Malgré un été des plus généreux en épisodes de canicules, le nombre de noyades pour l'année 2018 est demeuré stable. Selon les données non officielles recueillies dans les médias et auprès du Centre canadien de recherche sur la prévention de la noyade, 57 noyades ont été recensées en 2018, soit le même nombre qu'en 2017. Notre équipe est également allée au Bureau du coroner pour consulter les données sur 82 cas de noyades pour l'année 2016. Nous sommes fiers de constater que le nombre de noyades continue de baisser d'année en année, preuve que les programmes, produits, activités et services de la Société de sauvetage œuvrent de concert afin de faire rayonner notre mission.

L'année 2018 marquait la transition entre la Planification stratégique 2015-2018 et la nouvelle planification. C'est donc tout au long de la dernière année que le conseil d'administration et la direction de la Société de sauvetage ont mis en place la nouvelle Planification stratégique 2018-2021 en définissant 4 nouvelles orientations stratégiques et des objectifs clairs à atteindre au cours de ces 3 ans. Nous avons ainsi concentré nos efforts pour nous assurer de la pérennité de l'offre de nos programmes, notamment Nager pour survivre qui en était à sa deuxième année d'intégration à la nouvelle politique « Au Québec, on bouge ». L'importante subvention du ministère de l'Éducation, du Loisir et du Sport dédiée à ce programme nous a permis de continuer d'augmenter le nombre d'écoles primaires participantes et d'en consolider la pérennité et le financement.

Sur la scène nationale, en plus de la présence de la division du Québec dans les révisions des programmes (Niveaux de bronze et Leadership) et dans les différents championnats nationaux, 10 représentants québécois ont participé à plusieurs rencontres de l'organisation nationale, soit aux 7 rencontres du conseil d'administration national, aux 4 rencontres des membres actifs, aux 7 rencontres de l'Équipe de gestion et aux 25 rencontres des commissions ou comités nationaux (4 sauvetage sportif,

11 normes de sécurité, 1 programmes de formation, 6 éducation du public, 3 relations internationales).

Soulignons également la réalisation des Championnats canadiens de sauvetage – Plage qui se sont tenus du 24 au 26 août 2018, au Centre touristique du Lac-Simon – Sépaq, auxquels plus de 150 athlètes, officiels, bénévoles et employés ont participé durant les trois jours des épreuves sportives.

En avril 2018, sur la scène internationale, deux représentants de la Société de sauvetage ont participé, sous le thème « La surveillance des piscines publiques, quel avenir pour quels enjeux? », au 5^e colloque national Piscine & Sécurité organisé par l'Université de Poitiers. Le Québec a pu y faire valoir son savoir-faire en y présentant une conférence destinée aux 250 délégués des quatre coins de la France. Le constat des professionnels de structures aquatiques, la médiatisation du manque de qualité dans la surveillance des piscines publiques relevé à la suite de cas noyades ainsi que les nombreuses poursuites judiciaires connexes ont amené chercheurs et experts à identifier les causes et à proposer des solutions.

De leur côté, les membres du conseil d'administration se sont rencontrés à 5 reprises afin d'assurer le bon fonctionnement de l'organisation ainsi que la supervision du budget, des résultats financiers et de l'avancement des projets. Les suivis des activités et des services de l'organisation, de même que l'élaboration du plan stratégique 2018-2021 ont notamment retenu l'attention des administrateurs au cours de l'année.

Nous concluons cette année en soulignant à quel point nous apprécions l'engagement de toutes les personnes qui contribuent de près ou de loin à l'accomplissement de notre mission dédiée à favoriser les interactions sécuritaires avec l'eau afin de prévenir les noyades et autres traumatismes, que ce soit à titre de bénévoles, d'employés, de collaborateurs, de donateurs, de partenaires, de surveillants-sauveteurs ou de gestionnaires aquatiques. Toutes vos contributions soutiennent largement notre mission et nous sommes fiers de faire partie de cette grande équipe que nous formons tous ensemble. Vous êtes tous dignes d'estime et nous en sommes très reconnaissants.

LA SOCIÉTÉ DE SAUVETAGE EST UN ORGANISME À BUT NON LUCRATIF DONT LA MISSION EST DE FAVORISER LES INTERACTIONS SÉCURITAIRES AVEC L'EAU AFIN DE PRÉVENIR LES NOYADES ET AUTRES TRAUMATISMES.

NOTRE VISION EST D'ÊTRE RECONNU COMME UN PARTENAIRE INCONTOURNABLE EN MATIÈRE DE PRÉVENTION.

NOS VALEURS

**SÉCURITÉ • PROFESSIONNALISME • EFFICACITÉ
ACCESSIBILITÉ • ENGAGEMENT**

NOS BÉNÉVOLES

La Société de sauvetage repose sur une importante structure bénévole qui, en plus de s'investir lors de différents événements, participe activement à la réalisation de ses activités au sein de divers groupes de travail. Que ce soit au sein du Comité médical ou encore des groupes de travail bénévoles orientés vers les dossiers de sauvetage sportif, premiers soins, sauvetage, leadership, expert-conseil, événements ou réseautage, ces bénévoles passionnés se dévouent à tout coup à la mission de la Société.

De plus, la Société de sauvetage est administrée par un conseil d'administration, lui aussi bénévole. Il est composé de 10 membres :

CATHERINE LABONTÉ
Présidente

NATHAN BÉCHARD
Administrateur

JENNIFER PROULX
Administratrice

MARTIN FORCIER
Président sortant

SIMON BILODEAU
Administrateur

VINCENT RIOPEL
Administrateur

MARGARITA ALTANKOVA
(janv. à sept.)
Secrétaire générale

SOLANGE BLANCHARD
Administratrice

ALEXANDRA GAUVIN-OLIGNY
Vice-présidente aux finances et trésorière

JUDITH BOURGAULT
Administratrice

BÉNÉVOLES RESPONSABLES DE GROUPE DE TRAVAIL

ANOUK GADBOIS
Soins d'urgence

**ROXANNE LEMAY et
JONATHAN PRATT**
Leadership

VINCENT POULIN
Évènement

ÉRIC HERVIEUX
Expert-conseil

ÉLISE MATTHEY-JACQUES
Réseautage

CAROLINE ARCAND
Sauvetage sportif

BRUNO HOGUE
Médical

**KATHERINE PARADIS et
DAVE VAILLANCOURT**
Sauvetage

MENTORS

MILÈNE ARSENAULT

ALEXANDRE BOUCHER

KATHERINE PARADIS

GUYLAINE BANVILLE

ANOUK GADBOIS

VINH PHAM

DAVE BEAUMONT-VAILLANCOURT

FRANÇOIS HOULE

JONATHAN PRATT

NATHAN BÉCHARD

ANABELLE JACQUES

SIMON ROUGHLEY

DANIEL BERTHIAUME

MARC LAMBERT

GENEVIÈVE ST-LAURENT

SAMUEL BERTHIAUME

ROXANNE LEMAY

CAROLINE TURGEON

JEAN-PHILIPPE BILODEAU

MYLÈNE LEPAGE

MARC-ANTOINE TURGEON

NOS EMPLOYÉS

La Société de sauvetage reconnaît l'importance de ses ressources humaines et la force des membres de son équipe. Au terme de l'année 2018, l'équipe de la Société de sauvetage comprenait 25 employés :

ANNE-MARIE FRANCOEUR

AUDREY LAVOIE

CAROLLE DESJARDINS

CYNTHIA COLLERETTE

DIANE SIMARD

DIANE THÉBERGE

ÉDITH POLAK

ÉLAINE BOUCHARD

ÉLIANE LAROCQUE

ÉRIC BLACHE

FRANÇOIS LÉPINE

FRÉDÉRIQUE MARIE NUÑEZ

GUILAINE DENIS

HÉLÈNE LABELLE

JESSICA PEÑA

KARINA LOPEZ

LAURIANNE BREault

LINDA HAWKINS

MÉLANIE GAUTHIER

NICOLAS BASTIEN

ODILLE POTVIN-PROULX

OMER BOUDREAU

RAYNALD HAWKINS

VINCENT DUPAS

XAVIER GERVAIS-DUMONT

NOS MÉRITAS

La Société de sauvetage a eu l'honneur de souligner l'engagement des athlètes, surveillants-sauveteurs, moniteurs, bénévoles et gestionnaires dans le domaine du sauvetage lors de la remise de Méritas en 2018. Voici nos lauréats :

MÉRITAS CORPORATIFS 2017 remis en 2018

Sauveteur de l'année
Prix Jean-Pierre Hamel

VICTOR DAIGNAULT-BOUCHARD

Conseiller technique de l'année
Prix Karl Malenfant

ANOUC GADBOIS

Membre affilié de l'année
Prix Pierre Gagnon

LOISIRS SPORTIFS
CÔTE-DES-NEIGES/NDG

Moniteur de l'année
Prix Jean-François Hamel

JEAN ROUMIEUX

Administrateur de l'année
Prix Alphonse Montminy

ALEXANDRA GAUVIN-OLIGNY

Bénévole de l'année
Prix Jean-Marc Blais

CAROLINE ARCAND

Évaluateur de l'année
Prix Yvan Larouche

JONATHAN PRIMEAU

MÉRITAS SPORTIFS 2017-2018

Sauveteur masculin de l'année
Prix Pierre Tabah

ALEXANDRE DAUPHIN-LAPRISE

Jeune sauveteur de l'année
THOMAS MARTIN

Performance de l'année
EMMANUELLA RUEL

Sauveteur féminin de l'année
CORALIE DION

Esprit sportif de l'année
Prix Ginette-Bazzocchi

MARC-ANTOINE BERNIER

Officiel de l'année
Prix Yanick Graveline
MARIE-SOLEIL MESSIER

Recrue de l'année
ZAC GILBERT

Club de l'année
NARVAL SAUVETAGE SPORTIF

Entraîneur de l'année
Prix Bernard Ouellet

NOÉMIE DUQUETTE

COUPE KELLY-ANNE-DRUMMOND

Catégorie Senior – Homme
Open : ALEXANDRE DAUPHIN-LAPRISE
15–18 ans : KAMIL ROMDHANI

Catégorie Senior – Femme
Open : JADE MAILLÉ
15 – 18 ans : MANUELLE CHARBONNEAU

Catégorie Junior
10 ans et moins Mixte : JULIEN LALANDE
11–12 ans Homme : MARC-ANTOINE
BERNIER
11–12 ans Femme : SAMYA CHAKIR
13–14 ans Homme : SAMUEL BRASSARD
13–14 ans Femme : GABRIELLE DIOTTE

NOTRE RAYONNEMENT

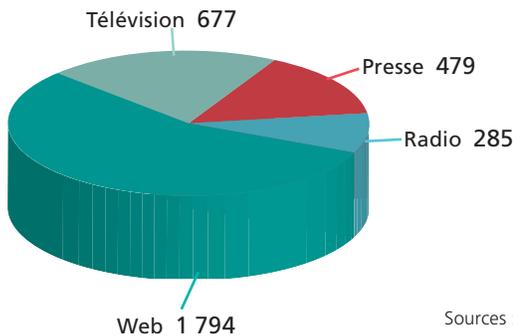
Près de 210 000 personnes ont été atteintes par la campagne « Les Oireux ». La Société de sauvetage, en collaboration avec Ig2, a lancé au cours de l'été une campagne de promotion pour inciter le grand public à la vigilance et le sensibiliser sur l'importance de la surveillance dans les milieux aquatiques. Des membres du personnel ont pu jouer aux mannequins l'instant d'une journée en participant aux éléments visuels de la campagne.

Le concours « Les sauveteurs » de la Brigade Splash a, quant à lui, eu une portée de 21 000 personnes atteintes durant la période estivale. La page Facebook, de la Brigade Splash faisant la promotion du concours et permettant de suivre les différents déplacements des équipes de tournée, était très populaire auprès de ses 2 500 abonnés.

Lors de chaque noyade, la Société de sauvetage se devait d'être omniprésente dans les médias afin de diffuser les messages de prévention de la noyade et de faire la promotion de ses programmes, produits, activités et services. Voici un résumé des parutions et des mentions dans les médias.

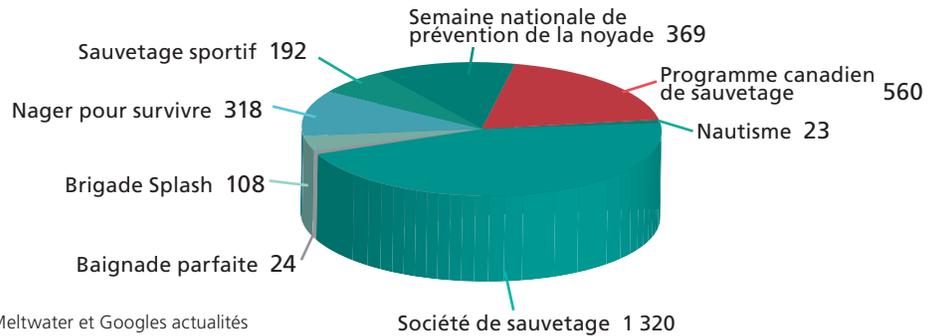


MENTIONS DANS LES MÉDIAS :



Sources : Meltwater et Googles actualités

MENTIONS PAR SUJET :

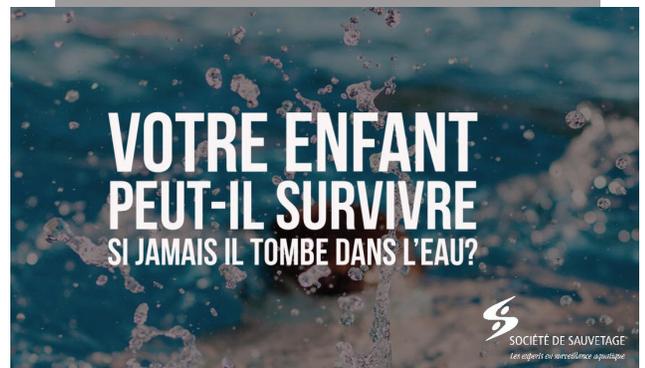


NOTRE SEMAINE NATIONALE DE PRÉVENTION DE LA NOYADE

La Société de sauvetage était fière de lancer en grand la 25^e Semaine nationale de prévention de la noyade (SNPN) sous le thème LA NOYADE EST ÉVITABLE qui avait lieu du 15 au 21 juillet. Surveillants-sauveteurs, parents, amis, baigneurs et gestionnaires ont agi collectivement en vue de sensibiliser les membres de nos communautés à l'adoption des comportements sécuritaires pour favoriser une expérience aquatique agréable en toute sécurité.

Des surveillants-sauveteurs de partout au Québec ont organisé une multitude d'activités de prévention visant à sensibiliser les baigneurs et les plaisanciers aux comportements sécuritaires à adopter lors de leurs activités aquatiques. Au total, 328 trousseaux de matériel ont été remis à 78 installations aquatiques. Un record!

Dans cette optique, la division du Québec de la Société de sauvetage, a emboîté le pas avec les autres divisions canadiennes dans une vaste campagne sur les réseaux sociaux sur le thème des comportements sécuritaires. Cette campagne, dont la portée organique a atteint plus de 70 000 personnes au Québec, accompagnait le présentoir comprenant 4 messages d'intérêt public.





NOTRE PROGRAMME NAGER POUR SURVIVRE

Au cours de l'année scolaire 2018, nous avons constaté un bel accroissement et une appropriation du programme Nager pour survivre dans les écoles québécoises.

Nous pouvons confirmer que nous avons reçu 56 demandes d'aide financière regroupant près de 9 500 élèves de la 3^e à la 6^e année. De ce nombre, 7 452 élèves ont pu bénéficier du programme Nager pour survivre grâce à l'apport de la subvention octroyée par le ministère de l'Éducation, du Loisir et du Sport ainsi qu'au don de la Fondation de la Princesse Charlène de Monaco. Ceci représente une augmentation de 57 % comparativement à 2017. Selon plusieurs gestionnaires aquatiques et enseignants, plusieurs élèves visitaient une installation aquatique et se baignaient pour la première fois.

À titre de marraine d'honneur du programme Nager pour survivre, madame Sylvie Bernier apporte son aide, notamment dans la recherche de financement pour ce programme. Elle fait également de la représentation auprès des différents partenaires pour faire connaître et reconnaître le programme Nager pour survivre.

Pour les mois et les années à venir, le plus grand défi à relever sera d'augmenter la participation d'écoles et d'élèves au programme Nager pour survivre, de trouver davantage de surveillants-sauveteurs et de moniteurs pour l'offrir, de développer l'engagement des centres aquatiques et d'assurer la pérennité de l'offre de ce programme.

Au cours de l'année 2018, nous avons collaboré avec la maison de production Téléfiction afin de réaliser le documentaire avec Sylvie Bernier *Le jour où je n'ai pas pu plonger*. Il sera diffusé en 2019.

NOTRE BRIGADE SPLASH

En partenariat avec la Régie du bâtiment du Québec, la Brigade Splash, en était à sa 12^e édition de tournée estivale, sous le thème « Surveillance active ». L'objectif principal de la Brigade Splash est d'informer le grand public, les surveillants-sauveteurs et les gestionnaires aquatiques des installations visitées sur la responsabilité partagée en matière de sécurité aquatique.

C'est avec une très belle augmentation de 38 % que nous avons atteint le nombre de 116 visites d'installations aquatiques. La superbe température de l'été et l'engouement des milieux à recevoir la Brigade Splash ont fortement contribué à l'atteinte de ce record. Au total, cela signifie plus de 144 gestionnaires aquatiques, 1 346 surveillants-sauveteurs conscientisés et plus de 40 000 baigneurs sensibilisés sur les différents sujets liés à la sécurité aquatique.

Du lancement de la programmation (28 juin 2018) à la fin de la saison estivale, 59 publications sur Facebook ont généré une portée organique de plus de 80 000 personnes et engendré plus de 15 700 interactions.

La Brigade Splash a été réalisée grâce à la contribution financière de la Régie du bâtiment du Québec, d'Éduc'alcool, d'Aquam, d'Emploi et Développement social Canada par le programme Emplois d'été Canada et de SN Hawaii.

Le concours « Sauveteur océanique » relié à la Brigade Splash, rendu possible grâce à SN Hawaii qui offre généreusement une formation Sauveteur national – Océanique à Hawaii, a été très populaire encore cette année. Le tirage s'est effectué en août parmi les participations des surveillants-sauveteurs qui avaient complété le Journal de bord. Tous les surveillants-sauveteurs pouvaient s'inscrire une fois par jour afin d'augmenter leurs chances de gagner. En tout, 2 359 formulaires ont été remplis. Un nouveau record! La personne gagnante, Julien Duffy, avait participé une seule fois.





NOTRE PROGRAMME BAIGNADE PARFAITE

Notre concours « Baignadeparfaite.com » était de retour et il permettait aux propriétaires de piscines résidentielles de vérifier, en une dizaine de questions et d'un test d'autoévaluation, si l'aménagement de leur piscine était vraiment sécuritaire. Le concours a eu une portée organique touchant plus de 162 000 personnes sur nos réseaux sociaux. M. Dominick Béland, de Saguenay, a été le grand gagnant parmi les 4 837 participants. Un chèque cadeau d'une valeur de 1 500 \$ à dépenser chez un piscinier lui a été remis à l'automne.

Pour une 6^e année consécutive, la campagne Baignade parfaite, réalisée avec la collaboration du ministère des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire, a permis à notre agente de prévention, de sensibiliser la population des municipalités du Québec en matière d'aménagement sécuritaire des piscines résidentielles dans le but de prévenir la noyade, surtout chez les jeunes enfants. Notre agente de prévention était en mesure de répondre aux demandes des citoyens, inspecteurs municipaux et dirigeants de municipalités sur l'application du *Règlement sur la sécurité des piscines résidentielles*. De ce fait, nous estimons que les municipalités, villages, cantons, paroisses et arrondissements du Québec ont reçu plus de 36 000 feuillets afin de rejoindre les futurs propriétaires de piscines résidentielles demandant leur permis d'installation. Notre agente de prévention a également donné deux formations concernant l'aménagement sécuritaire des piscines résidentielles au groupe Aquado. Dans le cadre de la vérification de la sécurité des piscines résidentielles, Aquado a aussi permis d'effectuer 760 visites à domicile. La Société de sauvetage a ainsi eu l'opportunité de renseigner plus de 300 000 propriétaires de piscines résidentielles au Québec sur l'aménagement conforme et sécuritaire d'une piscine dans le but de prévenir la noyade.

De plus, la campagne publicitaire « La brassée de blanc », associée à ce programme, a généré une portée organique de 132 000 personnes sur nos réseaux sociaux.

NOTRE PROGRAMME TOUT BAIGNE AU SOLEIL

La Société de sauvetage, en collaboration avec le ministère de la Santé et des Services sociaux et l'Institut national de santé publique du Québec, a mis de l'avant le programme Tout baigne au soleil. Son objectif : sensibiliser les surveillants-sauveteurs et les baigneurs à l'importance de la protection solaire dans le cadre d'activités aquatiques extérieures.

LE PROJET TOUT BAIGNE AU SOLEIL 2017-2018

- 2 vidéos de sensibilisation
- 6 documents du programme
- 150 personnes ayant téléchargé la documentation du programme
- 88 personnes ayant demandé à recevoir des affiches par la poste
- 486 affiches transmises par la poste
- 670 personnes ayant participé au concours
- Plus de 150 lieux de baignade participants

Pendant la durée de l'offre du programme Tout baigne au soleil, nous avons réalisé un sondage auprès des surveillants-sauveteurs dans le but de recueillir des données permettant d'analyser leur comportement en général et de mesurer les effets de ce programme. Ces données démontrent que la norme sociale des participants à ce programme, ainsi que celle de leurs collègues, a changé et révèle une modification significative de leurs comportements dans le but de réduire l'exposition directe aux ultraviolets par l'utilisation du parasol sur la chaise de surveillance, le port de vêtements appropriés, et la diminution de la recherche du bronzage pendant les heures de travail.



NOTRE FORUM ANNUEL APPRENDRE, RÉSEAUTER ET S'AMUSER

C'est sous le thème « Apprendre, réseauter et s'amuser » que s'est tenu le forum annuel de la Société de sauvetage les 7, 8 et 9 septembre au Centre aquatique Desjardins à Saint-Hyacinthe. Ce grand rassemblement offre une chance unique à tous les moniteurs, surveillants-sauveteurs, entraîneurs et athlètes de sauvetage sportif du Québec de participer à des ateliers et conférences afin de s'outiller au quotidien dans leurs responsabilités aquatiques. Cette année, nous avons accueilli 262 participants, dont 155 aux ateliers.

La conférence d'ouverture du forum a été animée par l'Ambassadeur de l'esprit sportif, M. Jean-Luc Brassard. L'ambassadeur de l'esprit sportif souhaitait, à travers son histoire et son parcours de vie, promouvoir les valeurs positives du sport ainsi que les outils et ressources disponibles contribuant à offrir aux jeunes sportifs un environnement sécuritaire et respectueux. M. Brassard avait donc le plaisir de venir échanger avec les participants sur l'esprit sportif et l'éthique dans le sport. La conférence de clôture, quant à elle présentée par M. Sylvain Guimond, psychologue sportif, portait sur « L'anxiété de performance ».

Le Forum annuel permet des rencontres et des échanges avec les bénévoles, les administrateurs, les employés de la Société et les membres affiliés. Cet événement offre une opportunité unique de mettre l'accent sur l'amélioration des techniques et le leadership, tant pour les candidats que les moniteurs. Il permet également de démontrer toute l'importance de la formation continue offerte lors des ateliers théoriques et pratiques en piscine.

Le Forum annuel, c'est aussi le banquet du samedi soir et sa fin de soirée empreinte de gratitude envers nos 20 courageux et courageuses qui ont porté assistance à une personne en danger. Leurs actes de bravoure ont été mis en lumière lors de la remise des 9 Citations en sauvetage. Pour la Société de sauvetage, la reconnaissance est la clé de la fidélisation des ressources et le moteur de l'implication de ses membres et bénévoles. C'est la raison pour laquelle elle met en avant l'importance de reconnaître le travail de bénévoles qui ont su s'impliquer de façon remarquable auprès des différents programmes de l'organisation. Le dépassement des athlètes, clubs et collaborateurs s'étant démarqués au cours de la dernière saison de compétition de sauvetage sportif a aussi été souligné par la remise de Méritas sportifs. C'était la première fois que les Méritas sportif étaient remis lors du Forum annuel et l'expérience a été très appréciée.

NOS PROGRAMMES DE SAUVETAGE

L'année 2018 a enregistré des hausses significatives dans la délivrance des brevets de sauvetage. Le nombre de brevets Médaille de bronze émis a augmenté de 6 % par rapport à l'année 2017 et le nombre de brevets Croix de bronze et Sauveteur national émis a augmenté de 9 %. Un autre programme ayant connu une forte hausse est le programme Jeune sauveteur. Les ventes du matériel associé à ce programme ont augmenté de plus de 61 %.

Dans un autre ordre d'idée, les plans de cours pour les Niveaux de bronze ont été rendus disponibles sur le Web. Ces derniers permettent notamment aux moniteurs de diminuer leur temps de préparation.

Finalement, des projets pilotes se sont déroulés jusqu'en avril 2018 et ont permis de tester le futur nouveau contenu des formations Étoile, Médaille et Croix de bronze. Plusieurs moniteurs ont partagé avec la Société de sauvetage des commentaires concernant l'application sur le terrain de ce programme. Des modifications ont eu lieu à la lumière des rétroactions obtenues afin de produire un *Guide des certificats Niveaux de bronze* qui répondra notamment aux besoins du marché.



NOS PROGRAMMES EN SOINS D'URGENCE

Le nombre de brevets Premiers secours émis a connu une hausse de 32 % alors que le nombre de brevets Premiers soins – Général émis a connu une baisse de 9 % par rapport à la dernière année. Des grilles d'évaluation du programme Soins d'urgence ont été actualisées en fonction du *Guide des certificats Soins d'urgence* afin d'offrir un outil de travail aux moniteurs lors de l'évaluation des candidats.

Notre organisme a été un fournisseur officiel pour la formation de Secourisme en milieu de travail de la CNESST, qui a été suivie en cours d'année par près de 650 travailleurs dans les régions administratives de Montréal et Laval.



NOS PROGRAMMES DE LEADERSHIP

L'année 2018 a été le sprint final pour le lancement du nouveau programme Leadership. Les deux derniers ateliers de mise à jour pour les Formateurs ont été offerts. En tout, 12 formateurs nationaux ont été formés en avril et 21 formateurs ont obtenu le statut de mentors lors du Forum annuel. De plus, les nouvelles formations Moniteur Premiers soins, Moniteur Sauveteur national et Formateur ont toutes été offertes au moins une fois.

En collaboration avec les divisions de la Société de sauvetage des provinces de l'Ouest et tout spécialement celle de l'Alberta comme maître d'œuvre, 7 manuels et guides pour soutenir le programme ont été produits dans les deux langues officielles. Plusieurs bénévoles ont commenté ou encore rédigé des sections de ces manuels et guides, tandis que des membres du personnel de la division du Québec ont assumé un rôle de premier plan dans la création, la traduction et la production de cette littérature. De plus, les requalifications de Moniteur en sauvetage et de Moniteur Premiers soins ont été modifiées afin d'être conformes au nouveau programme Leadership obligatoire pour tous dès le 1^{er} janvier 2019.

Les formations du programme Leadership sont maintenant plus accessibles, et les qualifications de moniteurs et de formateurs des autres divisions de la Société de sauvetage seront reconnues. En outre, la reconnaissance de qualification a été facilitée pour les moniteurs de premiers soins détenant des brevets provenant d'autres organismes.



NOS RÉUSSITES DANS LE SAUVETAGE SPORTIF

La saison 2018 du sauvetage sportif au Québec a été plus qu'excellente. Plusieurs athlètes se sont démarqués sur les scènes provinciale, nationale et internationale.

Le nombre des accréditations des athlètes et des clubs a aussi augmenté depuis 2017.

Accréditations des clubs : 17
Adhésions athlète Junior : 132
Adhésions athlète Seniors : 207
Adhésions athlète Maître : 12
Entraîneurs : 29

Quel que soit le niveau des compétitions, nous remercions sincèrement tous les bénévoles, les officiels, les clubs, les comités organisateurs, et bien sûr les athlètes et entraîneurs, qui participent tous avec passion au rayonnement de la pratique du sauvetage sportif – le seul sport dont la raison d'être est de sauver des vies.

CHAMPIONNATS DU MONDE

16 novembre au 2 décembre 2018

Adélaïde, Australie

44 pays

5 000 athlètes

ÉQUIPE NATIONALE / NATIONAL TEAM – YOUTH (15-18)

L'équipe canadienne, dans laquelle prenait place Manuelle Charbonneau de Val-d'Or, a démarré en force en gagnant la médaille de bronze lors de l'épreuve Simulated Emergency Response Competition (SERC). L'hymne canadien a résonné quelques jours plus tard grâce à la performance exceptionnelle de Manuelle qui a fracassé le record du monde au Lancer de la corde avec Jordan Stott de l'Ontario.

ÉQUIPE NATIONALE / NATIONAL TEAM – OPEN

Dans cette catégorie, trois Québécois faisaient partie de la délégation canadienne : Alexandre Dauphin-Laprise, qui en était à sa première compétition internationale, Sarah-Laurence Morin et Sandrine Hamel.

Chez les Maîtres, la délégation canadienne était composée d'une dizaine de Québécois qui ont dû affronter les intempéries lors des épreuves en plage. Malgré tout, ils sont presque tous revenus au bercail avec au moins une médaille en poche. C'est entre autres le cas de Stéphanie Labelle, Mylène Lepage, Manon Fournier, Annie Martin, Martin Goulet et Daniel Bérubé.

INTER CLUB

Dans cette catégorie, nos 5 représentants québécois (Coralie Dion, Léony Gobeil, Ann-Sophie Lepage, Michaël Simard et Julia Tremblay), tous originaires du Club Narval Sauvetage sportif, se sont mesurés aux meilleurs de la discipline. Sachant que le niveau était extrêmement élevé, leurs objectifs personnels n'étaient pas basés sur le classement final, mais bien sur leurs performances individuelles. Ils ont malgré tout réussi à monter sur le podium à quelques reprises.

Nous souhaitons féliciter l'ensemble de la délégation canadienne qui ne cesse de repousser les limites du sauvetage sportif.

CHAMPIONNATS CANADIENS TECHNIQUE

5-6 mai 2018
Milton, Ontario

DÉLÉGATION DU QUÉBEC

2 clubs (3 équipes)
12 athlètes
3 médailles

Tsunami – Sauvetage sportif 30-Deux

Membres : Francois Houle, Julien Bergeron,
Maxime Chamberland et Marie-Pier Anctil
Or en Premiers soins
Bronze en Priorité
Bronze au cumulatif

L'équipe s'est vue décerner la bannière Équipe Senior championne provinciale ainsi que le trophée Pierre Jobidon. Grâce à ses résultats, l'équipe a obtenu une bourse d'excellence pour participer aux prochains Championnats canadiens de sauvetage – Technique 2019.

Spero Patronus – Club Narval Sauvetage Sportif

Membres : Sabrina Maude Bergeron, Jade Morel,
David Comeau et Audrey Anne Boivin
5^e place en Priorité
5^e place en Surveillance
6^e place au cumulatif

Alohomora – Club Narval Sauvetage Sportif

Membres : Nicola Pellegrinuzzi, William Deschênes,
Jason Tremblay et Alex Tremblay
8^e place en Premiers soins
7^e place en Surveillance
10^e place au cumulatif

CHAMPIONNATS CANADIENS PHYSIQUE

2-3 juin 2018
Markham, Ontario

DÉLÉGATION DU QUÉBEC

8 clubs
42 athlètes
24 médailles

Prix de l'Athlète Accompli

Manuelle Charbonneau
3^e place chez les 15-18 ans Femme

Stéphanie Labelle
3^e place chez les Open Femme

Alexandre Dauphin-Laprise
3^e place chez les Open Homme

Le Club de sauvetage Narval a terminé 2^e au cumulatif des clubs

La délégation féminine a remporté un imposant total de 16 médailles sur l'ensemble des 24.

CHAMPIONNATS CANADIENS PLAGE

24-26 août 2018
Lac Simon, Québec

DÉLÉGATION DU QUÉBEC

8 clubs
121 athlètes
67 médailles

Prix de l'Athlète Accompli

Charles Girouard
3^e place chez les 15-18 ans Homme

Coralie Dion
1^{re} place chez les 15-18 Femme

Didier Dupas et Frédéric Fortin
2^e et 3^e places chez les Open Homme
Claudine Courteau Godmaire
3^e place chez les Open Femme

7 Québécoises se sont placées dans le top 10 au classement cumulatif des Open Femme : Claudine Courteau Godmaire, Jade Maillé, Iryna Korobkina, Emmanuella Ruel, Stéphanie Labelle, Valérie Morin et Adèle Morency Dansereau.

Le Club de sauvetage Rouville Suf Club a remporté les honneurs au cumulatif des clubs.

17 Médailles d'or
15 Médailles d'argent
35 Médailles de bronze

NOTRE VOLET EXPERT-CONSEIL

Le savoir-faire de la Société de sauvetage à titre d'expert-conseil a été mis à contribution au cours de l'année; entre autres, un service d'accompagnement a été fourni pour la modernisation de 26 lieux de baignade et 61 lieux de baignade ont fait appel au service d'audit de sécurité. La division Expert-conseil est de plus en plus sollicitée pour son savoir et savoir-faire. La Société rejoint ici sa vision en devenant un partenaire incontournable!

Nous tenons à souligner qu'après plusieurs années de travail, nous avons contribué à l'élaboration du *Guide de certification des parcs aquatiques* pour le Québec, maintenant disponible sur notre site Web, et ce, en collaboration avec le Regroupement des parcs aquatiques du Québec (RPAQ). Ce document a été conçu pour orienter et informer les exploitants qui désirent faire accréditer leurs lieux de baignade par la Société de sauvetage et le Regroupement des parcs aquatiques du Québec selon les normes rigoureuses en matière de sécurité aquatique. Ce guide comprend aussi les critères du programme et le processus à suivre afin d'obtenir la certification. En 2018, nous avons audité 14 sites qui ont tous obtenu leur certification.

Dans le cas des formations de perfectionnement placées sous l'égide du programme Expert-conseil, elles ont atteint plus de 1 600 surveillants-sauveteurs, chef sauveteurs, gestionnaires aquatiques et opérateurs de piscine. La formation la plus souvent offerte concerne la préparation à la saison estivale, ce qui contribue fortement à obtenir des lieux de baignade plus sécuritaires.

NOTRE ÉCOLE DE NAVIGATION

En 2008, l'École de navigation fêtait sa 15^e année d'existence et d'offre de services avec sa programmation de cours. Ce fut une année bien remplie afin de toujours mieux répondre aux besoins des passionnés de navigation de plaisance. En 2017, l'École avait commencé à offrir l'inscription en ligne pour certains cours de sa programmation. En 2018, ce cheminement a été complété en offrant désormais l'inscription en ligne pour tous les cours. De plus, le nouveau cours « Un an sur l'eau en famille » a été conçu et préparé pour être offert en 2019.

L'École de navigation a également tenu quelques kiosques, notamment lors du Salon du Bateau et des Sports Nautiques en janvier, ce qui a permis d'attirer de nouveaux élèves pour les classes du début de l'année, et lors du Salon du Bateau à flot de Montréal qui était tout indiqué puisqu'il a eu lieu juste avant le début de la saison automnale des cours. L'École a aussi tenu un kiosque lors de la Foire de la voile en décembre. L'achalandage au kiosque a été soutenu tout au long de la fin de semaine de l'événement, lequel a été très populaire. La participation de l'École à ce salon a permis de remplir toutes les places disponibles pour les cours débutant en janvier 2019.

Pour une 4^e année, l'École de navigation a maintenu son partenariat avec cartebateau.com permettant d'offrir à une plus large clientèle la formation et l'examen en ligne menant à l'obtention de la carte de conducteur d'embarcation de plaisance.



NOTRE BILAN PHILANTHROPIQUE

Nos fonds philanthropiques sont étroitement liés à notre vocation humanitaire : le Fonds Kelly-Anne-Drummond, qui soutient le développement du sauvetage sportif, le Fonds Simon-Arago-Rosa, qui vise à améliorer l'encadrement sécuritaire des groupes d'enfants en milieu aquatique, le Fonds Nager pour survivre, qui soutient les organisations désirant offrir ce programme à des élèves d'écoles primaires et le Fonds Simon-Pierre qui sert à aider les victimes de traumatismes associés à l'eau. Ce Fonds a notamment servi en 2018 à fournir de l'accompagnement, de l'aide et du soutien à deux surveillants-sauveteurs de milieux aquatiques différents ayant vécu un incident aquatique traumatisant pour qu'ils puissent réintégrer leurs postes.

Les Fonds assurent la santé financière de l'organisme à long terme, alors que les montants reçus en dons sont réinvestis dans la prévention de la noyade et les différentes activités de la Société de sauvetage. De plus, de concert avec Atypic, nous avons élaboré en 2018 une vaste campagne de financement visant à assurer la pérennité de l'offre du programme Nager pour survivre. Cette campagne sera lancée en 2019.



APPORTS REPORTÉS - FONDS SPÉCIFIQUES au 31 décembre 2018

FONDS SIMON-PIERRE	2018	2017
Solde au début	266 761 \$	261 240 \$
Encaissés durant l'exercice	4 760 \$	7 240 \$
Utilisés durant l'exercice	(1 939) \$	(1 719) \$
Solde à la fin	269 582	266 761 \$

FONDS KELLY-ANNE-DRUMMOND	2018	2017
Solde au début	19 435 \$	24 716 \$
Encaissés durant l'exercice	5 455 \$	3 227 \$
Utilisés durant l'exercice	(4 974) \$	(8 508) \$
Solde à la fin	19 916 \$	19 435 \$

FONDS SIMON-ARAGO-ROSA	2018	2017
Solde au début	18 692 \$	13 483 \$
Encaissés durant l'exercice	1 582 \$	5 263 \$
Utilisés durant l'exercice	(80) \$	(54) \$
Solde à la fin	20 194 \$	18 692 \$

FONDS NAGER POUR SURVIVRE	2018	2017
Solde au début	802 176 \$	370 755 \$
Encaissés durant l'exercice	501 397 \$	536 847 \$
Intérêts durant l'exercice	11 813 \$	6 613 \$
Utilisés durant l'exercice	(270 108) \$	(94 278) \$
Apports reportés à long terme	1 045 278 \$	(802 176) \$
Solde à la fin	-	17 761 \$

NOS COLLABORATIONS

La Société de sauvetage a participé au comité de suivi du projet de l'IRSST (Institut de recherche Robert-Sauvé en santé et sécurité au travail) sur la contamination par les SPD (sous-produits de désinfection) des piscines et collaboré au développement d'un projet d'étude. Au moyen d'un sondage en ligne et de visites d'installations, l'équipe du projet a pu documenter les pratiques de gestion des infrastructures et des opérations de traitement de l'eau et de l'air dans une douzaine d'établissements.

L'Institut national de la santé publique du Québec (INSPQ) a publié en 2019 le rapport *La qualité des eaux récréatives au Québec et les stratégies de prévention des risques à la santé*, disponible sur le site Internet de l'INSPQ. Ce rapport fait état des stratégies de prévention des risques associés aux contaminants potentiellement présents dans l'eau et dans l'air des installations récréatives aquatiques couvertes. La Société de sauvetage a collaboré avec l'INSPQ pour ce rapport. Elle a également participé au comité de travail sur la qualité des eaux de piscines et autres bassins artificiels avec le ministère de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques. Ce comité visait à déterminer les actions à privilégier pour sensibiliser les exploitants et les usagers à la qualité des eaux des piscines et des autres bassins artificiels.

La Société de sauvetage a également participé, à titre de membre du jury canadien, au programme de certification internationale Pavillon Bleu (Blue Flag Canada), visant à certifier les plages participantes du Canada.

RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT SUR LES ÉTATS FINANCIERS RÉSUMÉS

Aux administrateurs du conseil d'administration de
SERVICE NATIONAL DES SAUVETEURS INC.
NATIONAL LIFEGUARD SERVICE INC.

Les états financiers résumés ci-joints, qui comprennent le bilan résumé au 31 décembre 2018 et les états résumés des résultats, de l'évolution des actifs nets et des flux de trésorerie pour l'exercice terminé à cette date ainsi que la note complémentaire, sont tirés des états financiers audités de SERVICE NATIONAL DES SAUVETEURS INC. pour l'exercice terminé le 31 décembre 2018. Nous avons exprimé une opinion non modifiée sur ces états financiers dans notre rapport daté du 20 mars 2019. Ni ces états financiers ni les états financiers résumés ne reflètent les incidences d'événements survenus après la date de notre rapport sur ces états financiers

Les états financiers résumés ne contiennent pas toutes les informations requises par les Normes comptables canadiennes pour les organismes sans but lucratif. La lecture des états financiers résumés ne saurait par conséquent se substituer à la lecture des états financiers audités de SERVICE NATIONAL DES SAUVETEURS INC.

Responsabilité de la direction pour les états financiers résumés
La direction est responsable de la préparation d'un résumé des états financiers audités, sur la base des critères décrits à la note 1.

Responsabilité de l'auditeur
Notre responsabilité consiste à exprimer une opinion sur les états financiers résumés, sur la base des procédures que nous avons mises en œuvre conformément à la norme canadienne d'audit (NCA) 810, « Missions visant la délivrance d'un rapport sur les états financiers résumés ».

Opinion
À notre avis, les états financiers résumés tirés des états financiers audités de SERVICE NATIONAL DES SAUVETEURS INC. pour l'exercice terminé le 31 décembre 2018 constituent un résumé fidèle de ces états financiers, sur la base des critères décrits à la note 1.

ASBL CPA Inc.

ASBL société de comptable professionnel agréé inc.¹
Montréal, le 4 avril 2019

NOTE 1 CRITÈRES DE PRÉSENTATION DES ÉTATS FINANCIERS RÉSUMÉS

Les états financiers résumés ont été préparés de façon à présenter un résumé fidèle des états financiers audités de l'exercice terminé le 31 décembre 2018. Les produits et les charges sont regroupés de manière à présenter sommairement les activités de l'organisme aux membres, alors que l'ensemble des Informations fournies informe les membres sur la situation financière de l'organisme au 31 décembre 2018.

¹ Par CPA auditeur, CGA, permis de comptabilité publique n° A129449

LE BILAN RÉSUMÉ

au 31 décembre 2018

ACTIF	2018	2017
ACTIF À COURT TERME		
Encaisse	160 747 \$	61 531 \$
Encaisse réservée	56 998 \$	47 004 \$
Placements	1 297 804 \$	868 645 \$
Créances	277 906 \$	309 122 \$
Stocks	46 829 \$	53 328 \$
Frais payés d'avance	73 382 \$	31 431 \$
	1 913 666 \$	1 371 061 \$
PLACEMENTS	225 105 \$	250 370 \$
IMMOBILISATIONS CORPORELLES	44 926 \$	58 120 \$
IMMOBILISATIONS INCORPORELLES	5 375 \$	29 761 \$
	275 405 \$	338 251 \$
	2 189 072 \$	1 709 312 \$
PASSIF À COURT TERME		
Créditeurs	553 549 \$	422 785 \$
Produits perçus d'avance	32 806 \$	3 265 \$
Apports reportés - Fonds spécifiques	309 692 \$	322 649 \$
	896 047 \$	748 699 \$
Apports reportés - Fonds spécifiques	1 045 278 \$	802 176 \$
	1 941 325 \$	1 550 875 \$
ACTIFS NETS		
INVESTIS EN IMMOBILISATIONS	241 628 \$	254 823 \$
AFFECTÉS AU DÉVELOPPEMENT	33 743 \$	17 114 \$
FONDS DE RÉSERVE DU PROGRAMME PLACEMENTS SPORTS	- \$	- \$
NON AFFECTÉS DÉFICITAIRES	(27 624) \$	(113 499) \$
	247 747 \$	158 438 \$
	2 189 072 \$	1 709 312 \$

ÉTATS RÉSUMÉS DES RÉSULTATS

au 31 décembre 2018

LES PRODUITS	2018	2017
Services aux membres	98 497 \$	95 153 \$
Programmes	1 367 587 \$	1 202 377 \$
Activités	512 694 \$	328 794 \$
Services	70 250 \$	121 314 \$
Philanthropie	17 891 \$	11 224 \$
Placements Sports	105 522 \$	102 124 \$
Documents	402 327 \$	397 014 \$
Subventions	160 155 \$	185 988 \$
Gestion	44 011 \$	64 327 \$
Total	2 778 934 \$	2 508 315 \$

LES CHARGES	2018	2017
Services aux membres	428 656 \$	321 266 \$
Programmes	689 588 \$	722 874 \$
Activités	792 939 \$	629 865 \$
Services	149 496 \$	181 997 \$
Philanthropie	8 915 \$	12 494 \$
Documents	90 258 \$	81 035 \$
Gestion	501 592 \$	428 343 \$
Total	2 661 444 \$	2 417 874 \$
Gains non réalisés sur placements	(3 795) \$	(22) \$
Projets de développement	(24 386) \$	(49 176) \$
Excédent des produits sur les charges	89 309 \$	41 243 \$ ¹

Augmentation	Diminution
--------------	------------

ACTIFS NETS

au 31 décembre 2018

	2018				2017	
	Investis en immobilisations	Affectés au développement	Fonds de réserve Programme Placements Sports	Non affectés	Total	Total
Solde au début	254 823 \$	17 114 \$	- \$	(113 499) \$	158 438 \$	117 195 \$
Excédent (insuffisance) des produits sur les charges	(43 518) \$	- \$	105 522 \$	27 305 \$	89 309 \$	41 243 \$
Acquisition d'immobilisations	5 937 \$	- \$	- \$	(5 937) \$	- \$	- \$
Affectation interne	24 386 \$	16 629 \$	(105 522) \$	64 507 \$	- \$	- \$
Solde à la fin	241 628 \$	33 743 \$	- \$	(27 624) \$	247 747 \$	158 438 \$

FLUX DE TRÉSORERIE

au 31 décembre 2018

	2018	2017
Activités d'exploitation	89 309 \$	41 243 \$
Activités de financement	- \$	- \$
Activités d'investissement	(423 620) \$	(522 205) \$
Augmentation (diminution) de la trésorerie et des équivalents de trésorerie	99 216 \$	31 965 \$
Trésorerie et équivalents de trésorerie au début	61 531 \$	29 566 \$
Trésorerie et équivalents de trésorerie à la fin	160 747 \$	61 531 \$

¹L'excédent inclut les dépenses du programme Placements Sports pour un total de 195 007 \$ (176 674 \$ en 2017).

NOS PARTENAIRES

La Société de sauvetage tient à remercier l'ensemble de ses partenaires, collaborateurs, commanditaires et donateurs, qui contribuent au développement des différents programmes et autres activités de prévention grâce à leur apport en ressources humaines, matérielles et financières.

Québec 

Canada 

 AQUAM

 Educ'Alcool
La modération a bien
meilleur goût.

 PLACEMENTS
SPORTS

 Québec
ENFORME

 FONDATION
PRINCESSE
CHARLENE
DE MONACO

 lg2

Montréal 

 La Capitale

 ACQPQ
ASSOCIATION DES COMMERCANTS
DE PÊCHES DU QUÉBEC

 ARAQ
Association des responsables
aquatiques du Québec

 NAUTISME QUÉBEC

 Institut maritime
du Québec
Cégep de Rimouski

A. Lassonde Inc. | All Tides! d'Aquam | Aquado | Association des camps certifiés du Québec
Association paritaire pour la santé et la sécurité au travail, secteur « affaires municipales » | Bureau du coroner
Campus Notre-Dame-de-Foy | Canot Kayak Québec | Centre d'élaboration des moyens d'enseignement du Québec – CEMEQ
Centre touristique du Lac-Simon – Sépaq | Club de sauvetage CAPN | Club de sauvetage de Gatineau
Commission des normes, de l'équité, de la santé et de la sécurité du travail – CNESST | Commission scolaire de Laval
Conseil consultatif de la navigation de plaisance | Corporation Aquatique Maskoutaine | Croix-Rouge canadienne, Québec
Fédération de natation synchronisée du Québec | Fédération de natation du Québec | Fédération de plongeon du Québec
Fédération de voile du Québec | Fédération de waterpolo du Québec | Garde côtière canadienne et Garde Côtière Auxiliaire Canadienne
Institut national de santé publique du Québec | Médias du Québec | Moelle épinière et motricité Québec | Montréal physiquement active
Parc Olympique Centre sportif | Regroupement des parcs aquatiques du Québec | Regroupement Loisir et Sport du Québec
Rouville Surf Club | SN Hawaii | SODEM Inc. | Sport'Aide | SportsQuébec | Team TFCP – La Tournée de films
Ville de Blainville Centre Récréoaquatique | Ville de Gatineau | Ville de Québec / Arrondissement Charlesbourg – Arpidrôme de Charlesbourg
Ville de Repentigny – Centre aquatique Jacques-Dupuis | Ville de Rouyn-Noranda – Piscine La Source | Ville de Terrebonne – Cité du Sport

Députés de l'Assemblée nationale | Institut national de santé publique du Québec | Régie du bâtiment du Québec
Ministère des Affaires municipales et de l'Habitation | Ministère de l'Éducation et de l'Enseignement supérieur
Ministère de la Santé et des Services sociaux

Députés de la Chambre des communes | Transports Canada - Bureau de la sécurité nautique | Emploi et Développement social Canada

 SOCIÉTÉ DE SAUVETAGE

4545, avenue Pierre-De Coubertin
Montréal (Québec) H1V 0B2

Téléphone : 514 252-3100 ou 1 800 265-3093
Télécopieur : 514 254-6232
Site Internet : societedesauvetage.org et sauvetage.qc.ca
Courriel : alerte@sauvetage.qc.ca

ISBN : 978-2-923843-38-4